

Distr.: Limited 26 June 2012 Russian

Original: English

#### Комитет по программе и координации

Пятьдесят вторая сессия

4–29 июня 2012 года Пункт 7 повестки дня

Утверждение доклада Комитета

о работе его пятьдесят второй сессии

## Проект доклада

Докладчик: г-жа Имельда Смолсик (Уругвай)

Добавление

# Предлагаемые стратегические рамки на период 2014—2015 годов

(Пункт 3(b))

## Программа 28 Охрана и безопасность

- 1. На своем 16-м заседании 13 июня 2012 года Комитет рассмотрел программу 28 «Охрана и безопасность» предлагаемых стратегических рамок на период 2014—2015 годов (A/67/6 (Prog. 28)).
- 2. Заместитель Генерального секретаря по вопросам охраны и безопасности внес программу на рассмотрение и ответил на вопросы, заданные во время ее обсуждения в Комитете.

#### Обсуждение

- 3. Было подчеркнуто важное значение программы для обеспечения охраны и безопасности персонала Организации Объединенных Наций при выполнении им своих служебных обязанностей.
- 4. Участников дискуссии интересовало, в каком объеме система управления безопасностью Организации Объединенных Наций обеспечивает безопасность, в частности при проведении межправительственных совещаний и мероприятий, организацией которых Организация не занимается, но в которых участвует персонал Организации Объединенных Наций. Они также интересовались, есть ли механизм для оказания помощи персоналу при возникновении угрозы его безопасности.





- 5. Задавались вопросы о составе 150 000 сотрудников, находящихся в более чем 2000 местах службы, о которых шла речь во время общей ориентации. Задавались также вопросы по поводу значения термина «персонал Организации Объединенных Наций».
- 6. Участники дискуссии спрашивали о трудностях и извлеченных уроках, о которых говорится в докладе Генерального секретаря об исполнении программ в двухгодичном периоде 2010–2011 годов (А/67/77), в частности, их интересовали меры, направленные на повышение эффективности и устранение дублирования в работе, ведущейся в рамках всей системы управления безопасностью, и проведение необходимой модернизации информационно-технических управленческих систем. Прозвучала обеспокоенность по поводу задержек, которые могут иметь место в результате анализа работы кадровых систем Организации, регулирующих порядок набора ее сотрудников.
- 7. В контексте доклада об исполнении программ в двухгодичном периоде 2010–2011 годов также был задан вопрос по поводу темпов исполнения бюджета.
- 8. Что касается отнесения мест службы к категории опасных, то задавались вопросы относительно характера тех изменений, которые планируется осуществить в ряде мест службы, для того чтобы сделать их более безопасными, и по поводу финансовых последствий таких мер для Секретариата, учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций.
- 9. Был отмечен сдвиг в общей направленности программ, характеризующийся отказом от создания благоприятных условий для реализации программ и мероприятий Организации Объединенных Наций в пользу обеспечения руководства и оперативной поддержки в работе системы управления безопасностью Организации Объединенных Наций. Участников дискуссии интересовала методология управления рисками безопасности, о которой шла речь в ходе общей ориентации, и они отмечали, что в данной программе эта тема не получила дальнейшего развития.
- 10. Задавались вопросы о новом механизме подотчетности и о том, когда он будет создан. Отмечалось, что цель подпрограммы 1 поменялась, в связи с чем участников дискуссии интересовало, будет ли безопасность по-прежнему обеспечиваться круглосуточно в течение всей недели. Говоря об ожидаемых достижениях, участники дискуссии сетовали на то, что они ограничиваются конкретными операциями, а именно операциями прикрытия и не охватывают более широких аспектов безопасности.
- 11. Что касается стратегии компонента 1 подпрограммы 2, то выражалась озабоченность по поводу того, что роль стран пребывания в координации мероприятий в сфере безопасности не получила должного отражения.
- 12. По поводу компонента 2 подпрограммы 2 задавались вопросы: например, участники дискуссии интересовались эффективностью подготовки по вопросам безопасности. Задавались вопросы и о роли Департамента в управлении авиационными рисками.

2 12-39110

### Выводы и рекомендации

13. Комитет рекомендовал Генеральной Ассамблее утвердить описательную часть программы 28 «Охрана и безопасность» предлагаемых стратегических рамок на период 2014—2015 годов.

12-39110